



Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 2325

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies
New York, 2005

Copyright © United Nations 2007
All rights reserved
Manufactured in the United States of America

Copyright © Nations Unies 2007
tous droits réservés
Imprimé aux États-Unis d'Amérique

TABLE OF CONTENTS

I

*Treaties and international agreements
registered in July 2005
Nos. 41664 to 41687*

No. 41664. Multilateral:

- Multilateral Agreement on social security of the Southern Common Market
(with administrative arrangement). Montevideo, 15 December 1997 3

No. 41665. Brazil and Turkey:

- Agreement between the Government of the Federative Republic of Brazil and
the Government of the Republic of Turkey on the abolition of visa
requirements for holders of ordinary passports. Ankara, 20 August 2001 ... 63

No. 41666. Brazil and Namibia:

- Protocol of Intentions between the Government of the Federative Republic of
Brazil and the Government of the Republic of Namibia on technical
cooperation in the area of urban development. Windhoek, 29 September
2003 77

No. 41667. Brazil and Namibia:

- Protocol of Intentions between the Government of the Federative Republic of
Brazil and the Government of the Republic of Namibia on technical
cooperation in the area of agrarian development. Windhoek, 7 November
2003 85

No. 41668. Brazil and Bolivia:

- Agreement between the Government of the Federative Republic of Brazil and
the Government of the Republic of Bolivia concerning the construction of
a bridge over the Rio Acre in communities of the towns of Brasilia and
Cobija. Brasília, 28 April 2003 95

**No. 41669. Brazil and Organization of Ibero-American States for Education,
Science and Culture:**

- Headquarters Agreement between the Government of the Federative Republic
of Brazil and the Organization of Ibero-American States for Education,
Science and Culture (OEI). Brasilia, 30 January 2002 107

No. 41670. Brazil and Netherlands:

- Memorandum of understanding between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Kingdom of the Netherlands on the implementation of reciprocal tax exemptions in the sector of air transport. Brasília, 9 June 2004 139

No. 41671. Brazil and Argentina:

- Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Argentine Republic on the simplification and legalization of public documents. Buenos Aires, 16 October 2003 145

No. 41672. Brazil and Russian Federation:

- Programme of cultural, educational and sports exchanges between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Russian Federation for the period 2005-2007. Brasília, 22 November 2004 159

No. 41673. Brazil and Japan:

- Exchange of notes constituting an agreement between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of Japan for the implementation of the Sanitation Improvement Project for Baixada Santista Metropolitan Region. Brasília, 20 August 2003 203

No. 41674. Brazil and Portugal:

- Agreement between the Federative Republic of Brazil and the Portuguese Republic on the exercise of remunerative activities by dependents of diplomatic, consular, administrative, technical and support or service staff. Brasília, 5 September 2001 215

No. 41675. Brazil and Timor-Leste:

- Agreement on educational cooperation between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Democratic Republic of Timor-Leste. Dili, 20 May 2002 217

No. 41676. Brazil and Timor-Leste:

- Basic Agreement on technical cooperation between the Federative Republic of Brazil and the Democratic Republic of Timor-Leste. Dili, 20 May 2002 233

No. 41677. Brazil and Peru:

- Protocol between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Republic of Peru on the implementation of a system of prevention and control of forest fires. Lima, 25 August 2003..... 249

No. 41678. Brazil and Suriname:

- Memorandum of understanding between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Republic of Suriname for the establishment of a mechanism of political consultation. Paramaribo, 16 February 2005 267

No. 41679. Brazil and Suriname:

- Protocol of intentions between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Republic of Suriname in the field of health. Paramaribo, 16 February 2005..... 275

No. 41680. Brazil and Uruguay:

- Agreement between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Eastern Republic of Uruguay on cooperation between their diplomatic academies. Montevideo, 21 August 2002 289

No. 41681. Brazil and China:

- Memorandum of understanding between the Ministry of Agriculture, Livestock and Food Supply of the Federative Republic of Brazil and the General Administration of Quality Supervision, Inspection and Quarantine of the People's Republic of China in the field of sanitary and phytosanitary safety of food products. Beijing, 24 May 2004..... 291

No. 41682. Brazil and Senegal:

- Protocol of intent between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Republic of Senegal on technical cooperation in the field of biological control of locusts . Dakar, 16 January 2005 305

No. 41683. Brazil and Ethiopia:

- Protocol of intent between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia on technical cooperation in the area of health. Addis Ababa, 8 March 2005 313